

† Μητροπ. Αλεξανδρουπόλεως Ανθίμου
29 Δεκεμβρίου 2017

«Κι όλους μας καταδέχεται» ή «και δεν μας καταδέχεται»;

Το ορθόν είναι «και δεν μας καταδέχεται», επειδή ο στίχος δεν αναφέρεται στον άγιο Βασίλειο, αλλά στην κοπέλα στην οποία ο νεαρός καλανδός έψαλε τα κάλαντα κάτω από το μπαλκόνι ή μπροστά στην εξώπορτα του σπιτιού της την παραμονή της Πρωτοχρονιάς. Έτσι οι περιττοί στίχοι αναφέρονται στον άγιο Βασίλειο ή στην εορτή ή σε ευχές, ενώ οι άρτιοι στίχοι αναφέρονται στην κοπελιά περιγράφοντας τα αισθήματά του.

Στην γιορτή

Αρχιμηνιά κι αρχιχρονιά
κι αρχή καλός μας χρόνος

....

στη γη να περπατήσει
Άγιος Βασίλης έρχεται
Από την Καισαρεία
βαστάει εικόνα και χαρτί
χαρτί και καλαμάρι

Στην κοπέλα

ψηλή μου δεντρολιβανιά
εκκλησιά και άγιος θόλος

....

και να μας καλοκαρδίσεις
και δεν μας καταδέχεται
συ είσαι αρχόντισσα κυρία
ζαχαροκάντιο ζυμωτή
δες κι εμέ το παλικάρι

Έτσι, μέσα στο παλαιό πουριτανικό κοινωνικό περιβάλλον ο νέος εύρισκε αφορμή το θρησκευτικό γεγονός της εορτής της Πρωτοχρονιάς και του Αγίου Βασιλείου να εκφράσει τα αισθήματά του στην αγαπημένη του περιπλέκοντάς τα με τις ευχές για την πρωτοχρονιά, ώστε να μην την εκθέσει δημόσια.